



安全理事会

Distr.: General
5 May 2005
Chinese
Original: English

安全理事会主席的声明

安全理事会主席在 2005 年 5 月 4 日安全理事会第 5175 次会议上，就安理会审议的题为“中东局势”的项目，代表安理会发表声明如下：

“安全理事会回顾其以往关于黎巴嫩的各项决议，尤其是第 1559 (2004) 号、第 425 (1978) 号、第 426 (1978) 号、第 520 (1982) 号和 2005 年 1 月 28 日第 1583 (2005) 号决议，以及安理会主席关于黎巴嫩局势的各项声明，尤其是 2000 年 6 月 18 日的声明 (S/PRST/2000/21) 和 2004 年 10 月 19 日 (S/PRST/2004/36) 的声明。

“安全理事会重申坚决支持黎巴嫩在其国际公认疆界内在黎巴嫩政府的唯一、专属管辖权之下的领土完整、主权和政治独立。

“安全理事会欢迎秘书长 2005 年 4 月 26 日提交安全理事会的关于第 1559 (2004) 号决议执行情况的第一次半年期报告 (S/2005/272)。

“安全理事会又欢迎有关各方在执行第 1559 (2004) 号决议的一些规定方面已取得重大而显著的进展，同时对秘书长的结论也表示关切，秘书长认定在执行该决议其他规定方面没有取得任何进展，尤其是在黎巴嫩和非黎巴嫩民兵解除武装以及将黎巴嫩政府控制权扩展至黎巴嫩全境方面，而且该决议的要求尚未得到满足。

“安全理事会再次要求全面执行第 1559 (2004) 号决议的所有规定，并吁请所有有关各方与安全理事会和秘书长充分合作，以实现这一目标。

“安全理事会确认阿拉伯叙利亚共和国外交部长于 2005 年 4 月 26 日致信秘书长，表示叙利亚已经从黎巴嫩撤出全部叙利亚部队、军事资产和情报机关。

“安全理事会吁请叙利亚政府和黎巴嫩政府与联合国核查小组充分合作，该小组是秘书长征得两国政府同意派遣的，负责核查是否已经全面彻底撤出。安理会期待着秘书长的报告。

* 由于技术原因重新印发。



“安全理事会确认，叙利亚的全面彻底撤出将意味黎巴嫩朝着全面政治独立和全面行使主权的方向迈出意义深远而重要的一步，这正是第 1559（2004）号决议的最终目标，从而为黎巴嫩的历史翻开新的篇章。

“安全理事会欢迎在叙利亚部队撤出的阵地部署黎巴嫩武装部队，并欢迎黎巴嫩政府对这些地区承担责任。安理会要求在整个黎巴嫩南部部署更多的黎巴嫩武装部队。

“安全理事会敦促所有有关各方竭尽全力捍卫黎巴嫩的稳定和民族团结，在此方面强调黎巴嫩所有政治力量进行全国对话的重要性。

“安全理事会赞扬黎巴嫩人民以庄严的方式表达意见并致力于和平的民主进程，强调必须让黎巴嫩人民在没有暴力和不受恫吓的情况下决定黎巴嫩的未来。安理会为此谴责最近在黎巴嫩境内发生的造成一些人伤亡的恐怖行为，并要求将肇事者绳之以法。

“安全理事会欢迎黎巴嫩政府决定在 2005 年 5 月 29 日开始进行选举，并强调这些选举必须按照时间表举行。安全理事会赞同秘书长的意见，认为推迟举行议会选举将会使黎巴嫩的政治分裂进一步深化，危及黎巴嫩的安全、稳定和繁荣。安理会强调，在没有外来干涉或影响的情况下举行自由、可信的选举，将是有力表明黎巴嫩的政治独立和主权的又一标志。

“安全理事会鼓励秘书长与黎巴嫩政府就国际援助、包括联合国的援助达成安排，确保以自由、可信的方式进行议会选举，尤其是通过邀请国际、政府和（或）非政府选举观察员监测选举进程。安理会敦促各会员国提供相应援助。

“安全理事会赞扬秘书长及其特使作出不懈努力，全心全意推动并协助各方执行第 1559（2004）号决议的所有规定，并请他们继续进行这方面的工作。

“安全理事会同样认为全面执行第 1559（2004）号决议有助于积极改善整个中东局势。”
